

49. Sklep o potrditvi Sklepov Stalne mešane komisije po Sporazumu med Republiko Slovenijo in Republiko Hrvaško o obmejnem prometu in sodelovanju

Na podlagi osmega odstavka 75. člena Zakona o zunanjih zadevah (Uradni list RS, št. 113/03 – uradno prečiščeno besedilo, 20/06 – ZNOMCMO, 76/08, 108/09 in 80/10 – ZUTD) izdaja Vlada Republike Slovenije

S K L E P

o potrditvi Sklepov Stalne mešane komisije po Sporazumu med Republiko Slovenijo in Republiko Hrvaško o obmejnem prometu in sodelovanju

1. člen

Potrdijo se Sklepi Stalne mešane komisije po Sporazumu med Republiko Slovenijo in Republiko Hrvaško o obmejnem prometu in sodelovanju, sprejeti 15. julija 2014.

2. člen

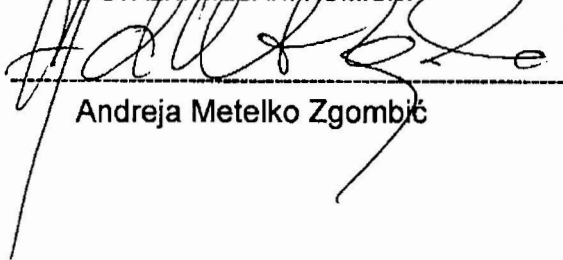
Sklepi se v izvorniku v slovenskem in hrvaškem jeziku glasijo:

Na podlagi 5. odstavka 54. člena Sporazuma med Republiko Hrvaško in Republiko Slovenijo o obmejnem prometu in sodelovanju z dne 27. aprila 1997 in v zvezi z Zapisnikom Podkomisije za mejni režim in izdajanje dokumentov, katere seja je potekala 30. septembra 2013 v Ljubljani, ter spoštujoč zaveze izvajanja zakonodaje EU v delu, ki se nanaša na prosto gibanje oseb v EU, Stalna mešana komisija sprejme naslednje:

SKLEPE

1. Glede na Sporazum med Republiko Hrvaško in Republiko Slovenijo o obmejnem prometu in sodelovanju z dne 27. aprila 1997 (v nadaljevanju Sporazum), imajo vse osebe, ki po pravu Evropske unije uživajo pravico do prostega gibanja, oziroma državljani Evropske unije v smislu prvega odstavka 20. člena Pogodbe o delovanju Evropske unije, državljani tretjih držav, ki so družinski člani državljanov Evropske unije, ki uveljavljajo svojo pravico do prostega gibanja, za katero se izvaja Direktiva 2004/38/ES, iste pravice in obveznosti kot državljani Republike Hrvaške in Republike Slovenije.
2. Do odprave kontrole na notranji meji med Republiko Hrvaško in Republiko Slovenijo v skladu z 20. členom Zakonika o schengenskih mejah je prestop meje preko mejnih prehodov za obmejni promet, brez dovoljenja za enkratni prestop meje in povratek, dovoljen osebam, ki po pravu Evropske unije uživajo pravico do prostega gibanja, pod pogojem, da imajo in predložijo veljavni potni list oziroma osebno izkaznico pri prestopanju meje.
3. Predlogu Občine Črnomelj (Republika Slovenija) za podaljšanje obratovalnega časa mejnih prehodov za obmejni promet Blaževci-Sodevci in Prilišče-Žuniči ni ugodeno, ker je Podkomisija za mejni režim in izdajanje dokumentov ugotovila, da obstoječi obratovalni čas zadostuje potrebam prebivalcev obmejnega območja.
4. Sprejme se predlog hrvaške Občine Nedelišče in slovenske Občine Ilirska Bistrica, da bosta naselji Parag (šifra/matična številka 65757) v Republiki Hrvaški oziroma Zalči v Republiki Sloveniji (šifra/matična številka 038 032) vključeni v seznam naselij obmejnega območja v Prilogi B oziroma Prilogi A.
5. V skladu z 20. členom Sporazuma se prebivalcem Bosljive Loke s hišnimi številkami 5, 11, 11a, 15a, 16, 16a, 17, 17a in Mirtovičev s hišnima številkama 2 in 9 dovoli prestopanje meje na prestopnem mestu Grintovec pri Osilnici/Gašparci ter jim bodo, če bodo za to zaprosili, dodeljeni ključi za zapornice.

PREDSEDNICA HRVAŠKE DELEGACIJE
V STALNI MEŠANI KOMISIJI



Andreja Metelko Zgombič

PREDSEDNIK SLOVENSKE DELEGACIJE
V STALNI MEŠANI KOMISIJI



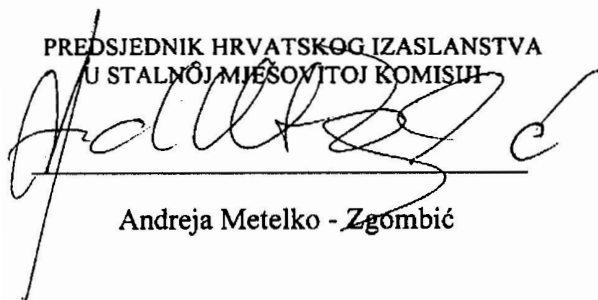
Robert Krmelj

Na temelju članka 54. stavka 5. Sporazuma između Republike Hrvatske i Republike Slovenije o pograničnom prometu i suradnji od 28. travnja 1997. a u vezi s Zapisnikom Potkomisije za granični režim i izdavanje dokumenata čija sjednica je održana 30. rujna 2013. u Ljubljani te poštujući obveze primjene zakonodavstva EU u dijelu koji se odnosi na slobodu kretanja u EU, Stalna mješovita komisija donosi sljedeće:

ZAKLJUČKE

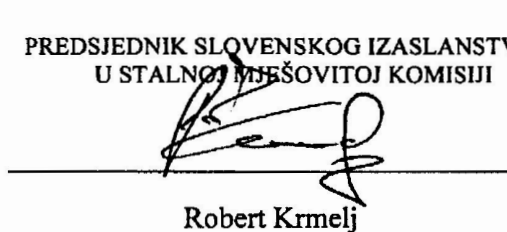
1. U odnosu na Sporazum između Republike Hrvatske i Republike Slovenije o pograničnom prometu i suradnji od 28. travnja 1997. (dalje u tekstu Sporazum) sve osobe koje prema pravu Europske unije uživaju pravo na slobodu kretanja, odnosno građana Europske unije u smislu članka 20. stavka 1. Ugovora o funkcioniranju Europske unije, državljane trećih država koji su članovi obitelji građanina Europske unije koji ostvaruju svoje pravo na slobodu kretanja na koje se primjenjuje Direktiva 2004/38/EZ imaju ista prava i obveze kao i državljani Republike Hrvatske i Republike Slovenije.
2. Do ukidanja kontrole na unutarnjim granicama između Republike Hrvatske i Republike Slovenije, u skladu s člankom 20. Zakonika o Schengenskim granicama, prelazak granice preko graničnih prijelaza za pogranični promet bez dozvole za jednokratni prijelaz granice i povratak dopušten je osobama koje prema pravu Europske unije uživaju pravo na slobodu kretanja pod uvjetom da imaju i pokažu valjanu putnu ispravu odnosno osobnu iskaznicu prilikom prelaženja granice.
3. Prijedlogu Općine Črnomelj (Republika Slovenija) za produljenje radnog vremena graničnih prijelaza za pogranični promet Blaževci-Sodevci i Prilišće-Žunići nije udovoljeno jer je Potkomisija za granični režim i izdavanje dokumenata utvrdila da postojeće radno vrijeme udovoljava potrebama stanovnika pograničnog područja.
4. Stalna mješovita komisija usvojila je prijedlog hrvatske Općine Nedelišće te slovenske Općine Ilirska Bistrica da naselje Parag (šifra/matični broj 65757) u Republici Hrvatskoj odnosno naselje Zalči u Republici Sloveniji (šifra/matični broj 038 032) budu uključena u listu naselja pograničnog područja u Prilogu B odnosno Prilogu A.
5. U skladu s člankom 20. Sporazuma stanovnicima Bosiljeve Loke kućnih brojeva 5, 11, 11a, 15a, 16, 16a, 17, 17a, te Mirtovići kućnih brojeva 2 i 9 dopušta se prelazak granice na prijelaznom mjestu Grintovec pri Osilnici/Gašparci te, ako to zatraže, bit će im dodijeljeni ključevi rampe.

PREDSJEDNIK HRVATSKOG IZASLANSTVA
U STALNOJ MJESOVITOJ KOMISIJI



Andreja Metelko - Zgombić

PREDSJEDNIK SLOVENSKEG IZASLANSTVA
U STALNOJ MJESOVITOJ KOMISIJI



Robert Krmelj

3. člen

Za izvajanje sklepov Stalne mešane komisije skrbi ministrstvo, pristojno za notranje zadeve.

4. člen

Ta sklep začne veljati naslednji dan po objavi v Uradnem listu Republike Slovenije – Mednarodne pogodbe.

Št. 00724-38/2014

Ljubljana, dne 2. oktobra 2014

EVA 2014-1811-0111

Vlada Republike Slovenije

dr. Miroslav Cerar i.r.
Predsednik

Obvestilo o začetku oziroma prenehanju veljavnosti mednarodnih pogodb

50. Obvestilo o začetku veljavnosti Sporazuma med Vlado Republike Slovenije in Vlado Združenih arabskih emiratov o izogibanju dvojnega obdavčevanja in preprečevanju davčnih utaj v zvezi z davki od dohodka, s protokolom

Na podlagi drugega odstavka 77. člena Zakona o zunanjih zadevah (Uradni list RS, št. 113/03 – uradno prečiščeno besedilo, 20/06 – ZNOMCMO, 76/08, 108/09 in 80/10 – ZUTD) Ministrstvo za zunanje zadeve

s p o r o č a,

da je dne 27. avgusta 2014 začel veljati Sporazum med Vlado Republike Slovenije in Vlado Združenih arabskih emiratov o izogibanju dvojnega obdavčevanja in preprečevanju davčnih utaj v zvezi z davki od dohodka, s protokolom, podpisan v Washingtonu 12. oktobra 2013 in objavljen v Uradnem listu Republike Slovenije – Mednarodne pogodbe, št. 6/14 (Uradni list Republike Slovenije, št. 37/14).

Ljubljana, dne 29. septembra 2014

Ministrstvo za zunanje zadeve
Republike Slovenije

51. Obvestilo o začetku veljavnosti Sporazuma med Vlado Republike Slovenije in Vlado Madžarske o spremembi Sporazuma med Vlado Republike Slovenije in Vlado Republike Madžarske o vojaškem sodelovanju na področju letalstva in zračne obrambe

Na podlagi drugega odstavka 77. člena Zakona o zunanjih zadevah (Uradni list RS, št. 113/03 – uradno prečiščeno besedilo, 20/06 – ZNOMCMO, 76/08 in 108/09) Ministrstvo za zunanje zadeve

s p o r o č a,

da je dne 4. oktobra 2014 začel veljati Sporazum med Vlado Republike Slovenije in Vlado Madžarske o spremembi Sporazuma med Vlado Republike Slovenije in Vlado Republike Madžarske o vojaškem sodelovanju na področju letalstva in zračne obrambe, podpisan v Kecskemétu 17. januarja 2014 in objavljen v Uradnem listu Republike Slovenije – Mednarodne pogodbe, št. 7/14 (Uradni list Republike Slovenije, št. 46/14).

Ljubljana, dne 7. oktobra 2014

Ministrstvo za zunanje zadeve
Republike Slovenije

VSEBINA

- | | | |
|-----|--|-----|
| 49. | Sklep o potrditvi Sklepov Stalne mešane komisije po Sporazumu med Republiko Slovenijo in Republiko Hrvaško o obmejnem prometu in sodelovanju | 259 |
| | <i>Obvestilo o začetku oziroma prenehanju veljavnosti mednarodnih pogodb</i> | |
| 50. | Obvestilo o začetku veljavnosti Sporazuma med Vlado Republike Slovenije in Vlado Združenih arabskih emiratov o izogibanju dvojnega obdavčevanja in preprečevanju davčnih utaj v zvezi z davki od dohodka, s protokolom | 262 |
| 51. | Obvestilo o začetku veljavnosti Sporazuma med Vlado Republike Slovenije in Vlado Madžarske o spremembi Sporazuma med Vlado Republike Slovenije in Vlado Republike Madžarske o vojaškem sodelovanju na področju letalstva in zračne obrambe | 262 |

